

# EL ECO TOLEDANO

DIARIO DE INFORMACIÓN

Fundador-Propietario: ANTONIO GARLJO. Redacción y Administración: Calle del Comercio, núm. 12, Tel. 85. ANUNCIOS A PRECIOS CONVENCIONALES. Número corriente, 15 cént. — Número atrasado, 10 cént.

**LA SEÑORA**  
**Doña Angela Bajo y Giménez**  
 HA FALLECIDO EN TORRIJOS (TOLEDO)  
 EL DIA 18 DE DICIEMBRE DE 1917  
 habiendo recibido los Santos Sacramentos  
 y la bendición de su Santidad.  
 D. E. P.

Su viudo Don Luis Calderón y Pérez; hijos Domingo, Mariano y Luis; padre Don Mariano Bajo Hernández; padres políticos Don Domingo Calderón y Doña Estefanía Pérez Muñoz; hermanos políticos Don Cirilo y Don Domingo Calderón Pérez y Doña Eloísa Navarro y Martín; tíos, primos y demás parientes,

Tienen el sentimiento de participar a sus numerosos amigos tan irreparable pérdida, y les ruegan una oración por el alma de la finada, por lo que les quedarán muy agradecidos.

No se reparten esquelas.

ya una evidente demostración de disciplina.

Pero sentido este primer término, reconoce, igual que la mayoría de los españoles, que esta disciplina está ennoblecida y suscitada por los puros móviles que la originaron, al inspirarse en los generosos deseos del más exacto cumplimiento de la moral y la justicia, en todo lo que atañe al Ejército, en cuyo seno, según demuestra este manifiesto, no andaba muy atendidos esos dos principios de toda organización capaz y robusta.

Hasta ahí, alaba la actitud de los militares españoles, que han sabido dar a tiempo el grito de alarma, antes que la descomposición minara por completo el cuerpo de nuestra nación, del que el Ejército constituye y debe constituir su más sana miembro.

Después, tiene palabras de reproche para los ministros que forman las Juntas de Defensa, y que tratan de haber recasado toda la responsabilidad del estado del país y de ellos mismos, en los hombres políticos y en los gobernantes.

Y el conde de Romanones declara en su entrevista, que esto es completamente fundado, demostrando que si pasaron en algo los Gabinetes pasados, fue de debilidad, por aceptar en preparos creyendo que así iban al Ejército presiones de simpatía y cariño, los presidentes que los ministros de la Guerra, militares también, presentaban ante el Consejo, en tanto que dice Romanones, un crédito de momento, ó una reforma de Instrucción pública, se discutían durante muchas horas.

**Consultorio-Clinica Operatoria de**  
**D. Ramón M. Delgado**  
 LIBERTAD, 1, TOLEDO

**MEDICOS CONSULTORES**  
**DOCTOR DELGADO**  
 Medicina y Cirugía general.  
 Todos los días, menos los domingos, de 3 a 5.

**DOCTOR FERNANDEZ-CRIADO**  
 Del Hospital de San Juan de Dios, de Madrid.  
 Enfermedades de la Piel, Venéreas y Sífilíticas.  
 Los domingos, de 11 a 1 y de 3 a 5.

**Dr. GALLARDO**  
 Del Instituto nacional de Higiene, de Alfonso XIII.  
 Laringólogo del Real Dispensario anti-tuberculoso del Príncipe Alfonso.  
 Garganta, nariz y oídos.  
 Todos los sábados, de 11 a 1 y de 3 a 5.

**D. ANTONIO ESTALELLA**  
 Cirujano-dentista, de Madrid  
 Cruz, núm. 1.  
 Todos los domingos de 8 a 11 y de 1 a 3.

**RAYOS X**  
 Radioterapia, Electroterapia, Galvanocautia, Endoscopia, Masajes, vibratorios, Corrientes eléctricas farádicas y galvánicas.  
 Inhalaciones de ozono contra la tos ferina. Inyecciones de tuberculinas de Neosalvarsán (914) y de salvarsán (606) Embalsamamientos. Se hacen toda clase de análisis químicos y microscópicos a cargo de D. Manuel Campos, farmacéutico militar.

**DEL TOLEDO NUEVO**

**La personalidad creciente de Angel Vegue**

Un premio más a sus merecimientos acaba de otorgarse al eximio toledano Angel Vegue y Galdón. Su indiscutible autoridad en cuestiones de arte, ha sido motivo, por sí sola, para que *El Imparcial* le incorporara sus columnas en calidad de crítico, sobreponiéndole a numerosos candidatos.

Allí desenvuelve espléndidamente esta faceta suya, hasta aquí contenida ó dispersa en revistas y publicaciones. La crítica profesional gana con ello un espíritu fino, ponderador y cultivado, de que anda muy necesitada. Ya ha comenzado su trabajo con un notabilísimo artículo — *Goya, grabador* — acerca del libro publicado por el S. B. ruete y Moret.

Es de notar que cada ascenso positivo de este toledano, es un vínculo más con que se liga a sí propio con Toledo, la ciudad de sus estudios y cariños. Así, que, desde *El Imparcial*, velará por nosotros con el amor y conocimiento que a veces hemos echado de menos en los ilustres críticos.

Nos vanagloriamos de añadir en el haber de nuestro querido paisano esta partida tan honrosa.

Hoy publicamos el penúltimo cupón de nuestro regalo de Pascuas.

**Las Juntas de Defensa**

De algún tiempo a esta parte viene publicándose en el populista periódico madrileño *El Liberal*, las opiniones que sobre las Juntas de Defensa militares tienen los más eminentes hombres públicos de España.

Ayer, ya han sido entrevistados por los redactores del citado diario, entre otros, los grandes políticos y oradores Sánchez de Toca, Rabio Iglesias y Yáñez de Melia, tres prestigios de los más opuestos políticos españoles. Casi todos ellos, ó han dicho muy poco de este asunto, ó más melancólicos todavía, han prescindido de tratar de él.

Ayer, fue el conde de Romanones el que habló al público, en el cupón de *El Liberal*, exponiendo su opinión de una manera clara y rotunda, y con una valentía laudable, en estos momentos en que, ante el inminente peligro por que atraviesa nuestra nación, el peligro de desamoralización, peligro de descañamiento por así decirlo de todo lo que es y ha sido en España de algunos siglos para acá, los representantes de la vieja política, antigua señora de la vida patria, rehusan presentar la faz ante las miradas interrogadoras del pueblo español.

D. Alvaro Figueroa al tratar el asunto, comienza declarando sin tapujos y sin nebulosidades, que el acto llevado á cabo por los militares al publicar el manifiesto, primero de sus Juntas, constitu-

la montaña que ahora diamantina fulgía en su cumbre bifronte?...

Entre tanto, la cola á los vientos flotantes, mi Pegaso volaba por el rayo de luz; mi Pegaso el de pelo de color de abenuz, el de crines flamígeras y cascos de diamante. ¡Vamos!... ¡Vamos, mi bravo!... A Aguenie busquemos nuestra sed de armonía; saciemos nuestro anhelo de gloria. A Numen el laurel con el soneto mago y el diáfano rondel... Y volaba el caballo, volaba raudamente en la nariz la espuma y en la vista el tonar. Y cruzó las arenas de la tibia ardiente; y cruzó la cerulea inmensidad del mar... ¡Más lejos! Y el caballo penetró en el espacio donde armónicos giran los mundos de topacio. ¡Más lejos! Llegó al caos, de la nada palacio. Y la montaña ingente del auro resplandor... Hierética corria, como siempre, al Oriente, con su luz, oro y rosa, que brillaba riente. Y volaba Pegaso; volaba raudamente con satánica ansia y embravecido ardor.

Pero al fin, pobre bruto, el consancio venciéle. Vió simas procelosas y el vértigo lanzóle, perdido el equilibrio, á volar al azar. Y desde entonces, yo, vago por el vacío oyendo de los mundos el falso murmurio y sin hallar la gloria que aún me insta á camina.

José MIGUEL BOLDAN

**MI PEGASO**

Al Pegaso pujante, con el diáfano el de crines flamígeras y cascos de diamante, y recibirme en su grupa, me dije yo: ¡Adiante! Es la hora de tañer la aurea lira vibrante. Apreté los ijares del bruto y, raudamente, partió en busca de los resplandores de Oriente, una luz, oro y rosa, que brillaba riente y detrás de una lejana azul montaña ingente. ¡Adelante mi bravo! Y volaba el caballo por la ruta luminosa de un suavísimo rayo, bella rusa ilusoria que conduce al lontano imperio de la Gloria. Y sonaba en la azul inmensidad del cielo como un tenue suspiro el anheloso vuelo.

... La cinta plateada del río; los arenales rojos y secos; las alamedas umbrosas; el monte; las ciudades; los dominios reales... Volábamos, volábamos por cima de las cosas. ¡Dónde dónde íbamos que tan cerca está tras la montaña ingente siempre en el horizonte, en su cumbre bifronte?

**DÍA POR DÍA**

Debo de una fotografía publicada ayer en el ABC, y en la que se ve á dos largas filas de niños vestidos de blanco, que dejan pasar por enmedio de ellos á un guerrero alemán; se lea un título explicativo que decía: «Home noje al ma-iscal Hidenburg: Los niños de Chartottenburgo (Berlín), arrojando flores al peso del caudillo alemán».

Confieso que la lámina y el título produjeron una extraña impresión en mi espíritu, y que no sabría explicar las causas de ella, y ni por lo tanto, si ha sido inspirada por la indignación ó la pena.

¿Cabe mayor absurdo, mayor sarcasmo, mayor contraste?...

¡Los niños, esos pequeños y floridos retoños del árbol de la humanidad, esos capullos parteros y risueños que embriagan con las sublimes emanaciones de su candorosa inocencia, arrojando á los pies de Hidenburg flores, las sonrisillas de

**Champagne Veuve Clicquot.**  
**Moët Chandon.**  
**CASAS DE AYUSO**  
 Trinidad, 4 y Cuatro Calles, 11

**Artículos para Navidad**  
 de la Casa Sobrino de Domingo Marín  
 Hombre de Palo, 7-Teléfono 80 TOLEDO

Vinos de Jerez, Manzanilla, Sidra Champagne, Burdeos, Rioja, Carinena de Oporto y otros. — Licores finos del País y del Extranjero, de las mejores y acreditadas marcas. — Mantequilla de Soria, Quesos de Puerto Príncipe, Bruños de Portugal. — Exquisitos y legítimos: Turrones de Jijona y Cádiz. — Peladillas y Piñones de Alcoy, Almendras de Alcalá. — Guirlache de Zaragoza. — Mantecadas de Astorga. — Mantecadas de Viena; Polvorones de Sevilla, Alfajores de Granada. — Yemas de San Leandro. — Uv-s. Guinda al cognac. — Tocino de cielo, Postre holandés, Huevos moles, Glorias de Portugal. — A mibares de Vitoria, J. leas, M. rneladas, Piñas de la Habana. — Foie-Gras, Lenguas á la Escarlata. — Jamones de Strasburgo; Gañantiras de Pollo, Lomo y Ternera. — Salchichones de Aves. — Rizochochos de Guadajajara. — Aceitunas sevillanas. — Jerez V. S. Romate, 1, 0 botella. — Carinena superior, 1 pta. — Especialidad en cestas fantasma, para regalos.

Consultorio-Clinica Operatoria RAYOS X DEL DOCTOR GARCIA CAPP

Cuesta de los Pascales, núm. 8, tel. 210. TOLEDO Fundada en el año 1930.

CONSULTA

de enfermedades de la vista, garganta, nariz y oídos, y cirugía general á cargo del DR. GARCIA CAPP... de enfermedades de la matriz y del embarazo, á cargo del DR. D. DIONISIO DE LA FUENTE PRIETO.

la tierra como las denominan los magos de la literatura contemporánea, los hermanos Quintero en su 'Marianela'.

Los niños floreciendo al paso del candillo de los alemanes, de ese hombre terrible, que á cuyas voces de mando, los germanos sacaron los sires para asesinar á centenares de familias que ajenas á la lucha para ellas incomprendida é incomprendible, sintieron sus miembros cuerpo á cuerpo destrozados por la metralla que hería los tejidos y los pisos.

Además, entre los que en estos días solicitan trabajo, los hay que es imposible que puedan trabajar por su avanzada edad ó por hallarse imposibilitados. Y esto, que constituye un verdadero abuso, sería necesario corregir, dando limosnas, si es preciso; pero no ca con el carácter de jornal, á quien por sus condiciones físicas, se comprende que no puede ganarlo.

PETICIONES VICIOSAS

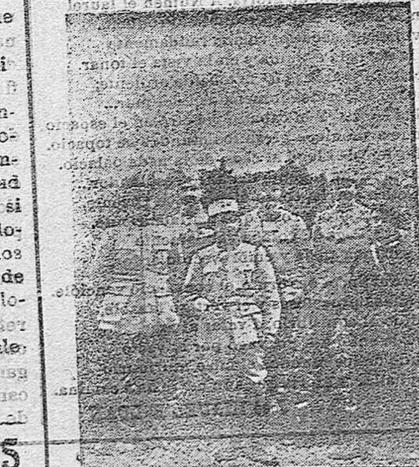
En esta época del año, al llegar la semana misma anterior á la fiesta de Nochebuena, el Ayuntamiento toledano ha hecho siempre verdaderos sacrificios para proporcionar trabajo á los obreros que de él estaban necesitados, empleándoles esos días para que llevarán á sus hogares unos cuantos jornales.

De año en año ha ido aumentando el contingente de estos obreros peticionarios, llegando en el próximo pasado á alcanzar una cifra considerable. El que en aquella fecha ejercía el cargo de alcalde, tomó la determinación de dar á cada obrero la cantidad de cinco pesetas, ante la imposibilidad de emplearlos toda la semana en los trabajos del Municipio, y por carácter de herramientas para ellos.

Para es justo consignar también que son muchos los que en ninguna época del año se acercan al Ayuntamiento en solicitud de trabajo, haciéndolo sólo en esta semana.

Además, entre los que en estos días solicitan trabajo, los hay que es imposible que puedan trabajar por su avanzada edad ó por hallarse imposibilitados. Y esto, que constituye un verdadero abuso, sería necesario corregir, dando limosnas, si es preciso; pero no ca con el carácter de jornal, á quien por sus condiciones físicas, se comprende que no puede ganarlo.

De la contienda europea



(Foto 'INFORMACION')

El general Barattier muerto en Alsacia

Ha sido una gran pérdida para los luchadores á sus órdenes, la muerte de este bizarro general.

Al dejar de existir este bravo militar, se le ha recordado y se le recordará sin tregua; porque su gran figura como general, su constante desvelo por la defensa de su territorio han de hacerle inmortal.

Lea Ud. 'EL ECO TOLEDANO'

COMENTARIOS É INFORMACIONES 'EL ECO TOLEDANO, EN MADRID' (DE NUESTRO REDACTOR ESPECIAL SR. SANTOS)

Los primeros copos. — ¡Aleluya! — Las manufacturas hidro-eléctricas agonizan. — Los que maldicen el común beneficio. — Los «golfos» en la cola. — Lágrimas por una «madre». — «El Parlamentario» sigue siendo denunciado. — La función de la Prensa en la Zarzuela. — Las participaciones de Lotería: ojo, jugadores! — La política y otras cosas.

¡Llegó al fin la ansiada bonanza para los campos y para lo que no son campos! Año de nieves, año de bienes—dice el refranero agrícola.

Ayer cayeron sobre Madrid los primeros copos de la estación invernal; la cual ha tomado las vísperas solemnemente y entre el natural regocijo de los que sabemos los beneficios que la humedad acarrea. No es sólo á la campaña, donde la hidroscopicidad estaba siendo indomable para el desarrollo de la siembra y el crecimiento de pastos para los ganados; sino, que las industrias, cuya dinámica se ejerce merced al motor agua, estaban pensando á sufrir la más inmediata é inminente paralización, á causa de los mezquinos caudales que aportaban los ríos, siendo, por tanto, insuficientes los saltos de agua para mover las manufacturas de fluido eléctrico y cuantas industrias radican de las mismas.

Y estamos seguros que las nieves caídas en las sierras, se desizarán á torrentes buscando los cauces de los ríos, los que aumentarán considerablemente su caudal y vendrán á salvar el aprieto de muchas empresas hidro-eléctricas, harineras, etcétera. ¡Aleluya! á la nieve! Y que sea general y duradera. Mas, «como no siempre nieva y llueve á gusto de todos», ahí tienen ustedes á los de los puestos de artículos de Navidad, sitos en las plazas de Santa Cruz y de la Provincia, imitando en sus reniegos á la «tia Javiara» cuando los temporales de Mayo la inundan su famosa mercadería en la típica pradera del Manzanares.

Y qué me decís del «Colilla», del «Muerte», del «Angel», del «Matirrac», del «Cienhigos chico», y demás compañeros que, á cero centigrados, comenzaron á formar la cola en las verjas de la «Casa de la Moneda», en espera del óbolo por la venta de sus puestos á los más ansiosos del «gordo». ¡Para estos desgraciados héroes falta ya aquella «madre» que les proporcionaba en estos días ropas y alimentos: La difunta y egregia dama de la grandeza española, excelentísima señora marquesa de Squilache. La mujer que, como la infanta Isabel, tuvo por sus actos filantrópicos conquistado el noble corazón del pueblo de Madrid. Los golfos, como los aristócratas, recordarán con lágrimas á esa memorable señora, cuyo escudo sagrado fué la alta caridad.

Nuestro querido colega 'El Parlamentario', continúa sufriendo las reiteradas denuncias; cuyo caso tan extremado por la intransigencia de «quien manda», lamentamos de verdad; sintiendo los perjuicios que se le imponen al bravo y popular diario de la noche, gran descubridor de verdades en pro de los intereses políticos y sociales del país.

Para la función que hoy da la Asociación general de la Prensa en el Teatro de la Zarzuela, no queda ni un billete disponible. Pedidos de gran compromiso hechos desde provincias, no han podido servirse. La representación de un programa castizamente madrileño—aquél genuino y verdadero género chico—ha despertado el natural entusiasmo por el espectáculo, del que puede salir la resurrección del arte español, tan injustamente reemplazado por «vodeviles» y «variétés», transportados de otras naciones, que no pueden nunca hacer un alarde de gracia como se expende en nuestros mercados nacionales, gratuitamente intoxicando de risa al más lufático...

¡Vá haber, que ver la sala del teatro de la calle de Jovellanos! Desde las noches aquellas de 'El padrino del Nene', 'Gigantes y Cabezudos', 'El baile de Luis Alonso' y 'El Bateo', no había brillado en aquel escenario el arte clásico de nuestra Patria...

Ampliando cuanto en mi información de los otros días dije respecto á los billetes y décimos de Lotería de Navidad, tengo noticias de estarse expendiendo participaciones en recibos falsos, y que han sido detenidos por la policía algunos frescos que viven estos días de los pasionados, esperanzados con alcanzar el premio de los veinticuatro millones de reales.

La falta de billetes en las Administraciones, trae consigo el abuso á última hora. Pero sigo en mis trece: de que no está agotado, ni con mucho, el papel. En otras circunstancias normales sobran billetes; así que ahora, sin pasar éstos las fronteras, y aumentados, tiene que haber existencias; y la prueba está en que no dejan los vendedores ambulantes de vocear: «Se dan participaciones para Navidad!»

Como cada día no falta los cálculos políticos y todo interesado posee un calendario convencional, ahora se dice, que hasta pasadas las Pascuas no insertará la 'Gaceta' el decreto de disolución de Cortes. Entre tanto, también corren los rumores de que la Asamblea de los conservadores—retrasada por aquel motivo—tendrá mayor importancia de la que se la quiere conceder por los partidos opuestos; y á este fin, las personalidades más significadas de dicha minoría activan los trabajos preparatorios relacionados con los puntos que en ella han de tratarse. La proyectada Asamblea, según informes auténticos que recogemos, no será pública. Respecto á la actitud del Sr. Maura, nada se dice, pues ni sus amigos se atreven á definirle ante el temor de equivocarse, pues este hombre público parece que nunca estaría supeditado á los acuerdos de los cuanvivos Sres. Dato y Sánchez Guerra.

El discurso del ministro de la Guerra, Sr. La Cierva, en el Circulo del Ejército y la Armada, fué ayer el tema más discutido en todos los centros y tertulias. La opinión concide al acto, en estos momentos, grande importancia; y el elemento militar muestra traste altamente satisfecho de las declaraciones del nuevo ministro, considerándolas las más sinceras á todas las hechas por otros antecesores, y que más enaltecen á las armas y á la Patria.

Nosotros, fieles comentaristas á nuestras impresiones así lo consignamos, sin incurrir en simpatías ó antipatías por ideales políticos.

Reemplazo para 1917

Contratos de sustitución del servicio en Africa se efectúan antes del sorteo, en armonía con lo prevenido en las disposiciones vigentes, y con las mayores garantías para los interesados. Para detalles, diríjase al agente matriculado D. Julián del Moral, calle de S. n. to. Tomé, número 4, Toledo. (No hacer operaciones sin conocer las ventajas de esta casa).

PILDORAS PITA Caran Bronquitis, Tosas y Catarros 1,50 ptas. caja en la Farmacia del autor Plaza de la Magdalena, 7, Tel. 213 TOLEDO Abierta toda la noche

AYER

He leído que en el Teatro Guinól, en Madrid, se va á estrenar una obra titulada 'Terrible experimento'.

Adivino el argumento de 'Terrible experimento' que se hará en ese 'Guinól'. «¡Lo que hará el pueblo español para buscarse alimento!»

Lo que habrá que ver y oír, serán los cantares que contiene la obra.

En una revista de Teatros dice un colega que la obra será dirigida por el maestro Falconi, uno de los primeros de Europa.

Ya sabemos, caballeros, qué sitio le corresponde. «¡Es uno de los primeros!»

Bueno... ¿Empezando por dónde?... ¡Vaya un caso más salao que hubo en el mar de Bilbao!

Dicen de aquel puerto, que detrás del «Noviembre» iba el «Diciembre». ¡Vaya un caso extraordinario!

¡Qué modo de navegar!... Eso no es ahora la mar. Eso es ahora un calendario!

Y lo peor es que de ese almanaque hay quien se encarga de quitarnos la hoja diaria.

Y, á mí, lector, se me antoja que nuestra pobre nación, no queda solo sin hoja; ¡no le queda ni el cartón!

¡Allá va eso! En una casa de juego, en la calle del Príncipe, en Madrid, varios jugadores, el jefe de juego y no sé quién más, anduvieron «á tiro limpio».

Y, lectores, la verdad, estoy haciendo mis cargos. ¿Eso es buena sociedad? Hágase esta salvaded: ¡no jueguen! Porque los disparos se hicieron «á quemarropa».

Leñas de encina, especiales para estufas y Calefacción CASA GALLIANO (Proveedora de la Academia de Infantería, Fábrica de Armas y principales Centros.) Servicio á domicilio Descuentos en los precios para pedidos que excedan de cien arrobas (de 11 50 Kilos.) Grandes existencias en álamo negro y blanco. Unico sitio para avisos: Belén, 7.—Teléfono. 180.

CUPÓN NÚM.

14

«EL ECO TOLEDANO»

Regala á sus lectores

UNA MAGNÍFICA CAJA

de

MAZAPÁN

de la acreditada Fábrica

de

Santiago Camarasa

Pedid en todas partes

Antes «La Asturiana»

## UNA CARTA

Con sumo gusto publicamos la siguiente, que hoy hemos recibido:

«El Director de la Prisión provincial de Toledo.—19 Diciembre 1917.

Señor Director de EL ECO TOLEDANO. Ciudad.

Muy señor mío: En el periódico de su digna dirección leo la céntrica referent al acto celebrado ayer en el Establecimiento penitenciario de esta ciudad; agradeciendo los elogios inmerecidos que el escritor nos hace, me veo en el deber de rectificar un error contenido en la aludida crónica, y que se deslizo, sin duda, por la premura y rapidez con que la Prensa diaria ha de hacer sus trabajos de información.

Afirma el escritor, que la Escuela está falta de menaje, y este aserto no está ajustado á la realidad, porque precisamente, la Diputación y el Ayuntamiento toledano, podrían servir de modelo á otras Corporaciones análogas en lo de cumplir sus deberes para con los reclusos, ya que no sólo les atiende materialmente proporcionándoles ropas abundantes y sana alimentación, sino que no omiten medio para cooperar á su nutrición moral é intelectual, como lo prueba la reciente fundación de la Biblioteca, que cuenta ya con más de 280 volúmenes.

Hago esta espontánea manifestación, Sr. Director, porque la verdad debe prevalecer siempre, y á este fin le encarezco la publicación de esta carta.

Acepto gustoso esta oportunidad para efecarme de Ud. atento y seguro servidor,

q. b. s. m.,  
Eugenio GÓMEZ

Queda complacido nuestro querido amigo, el director de la Cárcel provincial de Toledo.

Pero tenga en cuenta que lo que quisimos expresar en nuestra información de la visita hecha ayer á la Cárcel, es que aún deseamos más elementos, más menaje, para la Escuela de la misma, aunque se conozca que está bien surtida.

Y debemos hacer constar, que en el año anterior, al hacer idéntica información, fuimos los primeros en pedir lo que ya se ha conseguido, tratando de este asunto varias veces en diferentes artículos de nuestro diario.

Y si entonces contribuímos á la consecución de lo que nos manifiesta el señor director de la Cárcel, no sería una nueva honra para nosotros poder conseguir aún más mejoramiento?

Esa es nuestra intención y ese nuestro deseo.

No deje Ud. de leer los anuncios de 4.ª plana.

## El fuego de anoche En la plaza de Zocodover

Antes de empezar el relato del siniestro que anoche alarmó á toda nuestra ciudad, creemos de necesidad y justicia hacer resaltar la valerosa actuación que para sofocar el incendio tuvo anoche el cuerpo de bomberos municipales con su digno jefe D. Constantino Garcés, nuestro distinguido compañero en la Prensa, á la cabeza. Queremos hacer una simple pero justa comparación entre lo que ocurre en Madrid, donde con su excelente material de incendios y un cuerpo de bomberos permanentes se queman por completo las Salinas y la Zarzuela y lo que pasa en Toledo, donde con un material anticuado y deficiente y una veintena de hombres mal pagados en seguida se localizan los siniestros, teniendo la contraria de que en nuestra ciudad la mayoría ó todos los edificios tienen el armazón de madera y su construcción es viejísima.

También queremos antes de pasar adelante, felicitar á la Sección de tropa de la Academia, que trabajó con verdadero ardor, y al pueblo toledano en general que con un desinterés grande, aun teniendo en cuenta lo avanzado de la hora, acudió en la noche pasada á la plaza de Zocodover, para ocuparse con verdadera actividad en los trabajos para extinción del fuego.

A esto obedeció el que el siniestro de anoche, que podía haber tenido tremendas proporciones, gracias á los esfuerzos de todos pudo ser localizado á poco menos de las tres horas de darse el primer grito de alarma.

Serían próximamente las doce de la noche, cuando el guardia civil de servicio en el retén que el Cuerpo tiene en Zocodover, advirtió que del piso superior de la casa habitada por D. Ramón Garrido, salía bastante cantidad de humo y alguna que otra llama. Inmediatamente encargó á un chico que también observaba el caso, que diese aviso á los vigilantes y á otras autoridades, volviendo á poco el jovenzuelo con dos agentes de la Policía secreta y algunos vigilantes más, que dieron el primer aviso en la puerta del establecimiento del Sr. Garrido donde, por verdadera fortuna, se encontraba el jefe de los bomberos Sr. Garcés, que al instante tomó las medidas de necesidad.

Uno de los primeros en acudir al lugar del suceso, fué un redactor de nuestro diario que, por casualidad, se encontraba en las inmediaciones y que al momento se puso á la disposición del

citado jefe de incendios, los que, ayudados por algunas personas más, dieron principio á los primeros trabajos.

Después, y á los toques de silbato de los serenos, y merced á la actuación de los teléfonos y campanas de las iglesias, fueron presentándose en Zocodover numerosas autoridades y mucho público que, á las órdenes de D. Constantino Garcés, y el arquitecto de esta localidad D. Alvaro G. Sanz, emplazaron las bombas y la escala Magims, en realidad lo único moderno que posee el servicio de incendios, para organizar los trabajos de extinción.

Mientras tanto, el joven alumno de la Academia de Infantería D. Martín San Julián, corrió á dar aviso á este centro del suceso, presentándose á poco en la plaza de la Constitución, toda la sección de tropa y algunos jefes y oficiales, con el material de incendios de que dispone este centro.

Igualmente acudió al lugar del siniestro, toda la fuerza de la guardia civil, pudiendo ver entre el público, al Sr. Ledesma (D. Gregorio), que se distinguió por su actividad, al presidente de la Audiencia, al alcalde, á los gobernadores civil y militar, á bastantes concejales y otras más autoridades de diferentes jerarquías y clases. Durante los trabajos, funcionaron tres bombas manejadas por los bomberos, soldados y paisanos.

Después de grandes esfuerzos, se pudo dar por dominado el incendio, á las tres menos cuarto de la madrugada, sin que desafortunadamente ocurriese ningún accidente desgraciado, aun teniendo en cuenta el derroche de valor que se hizo para localizar el fuego.

En realidad, se ignoran las causas del siniestro, comenzado en el piso alto del Sr. Garrido, y que destruyó éste, el inmediato de la casa habitada por el señor Bayo, y parte de las tapias cercanas pertenecientes al edificio donde el señor San Román tiene establecida la botica de su nombre.

Las pérdidas ocasionadas, son lo que supone los desperfectos ocasionados en los tres inmuebles y algunos enseres propiedad del Sr. Garrido, entre los que se encuentra un baúl lleno de postales y libros, propios de su negocio.

Después de darse por terminado el siniestro, quedaron, como medida de precaución, de guardia permanente, algunos números de bomberos, entre los que se encontraba su jefe, D. Constantino Garcés.

El agresor ha sido detenido y puesto á disposición del Juzgado.

Los mayores enemigos del cutis son el frío y la humedad, que producen grietas, apercezas y otras desagradables alteraciones. Para hacerlas desaparecer ó evitarlas, basta una ligera aplicación al acostarse de «ESCRINA», GLICERINA ESPECIAL dando al cutis una deliciosa suavidad y tersura.

Frasco, 70 céntimos. De venta en Toledo: Jose M. de los Santos, Farmacia; Constantino Herrera, Droguería; y principales.

**Denunciados**  
En Urdá han sido denunciados ocho vecinos del mismo pueblo por apoderarse de varias cargas de cepas y chaparros de ajena propiedad.

**Denunciados**  
No compren paños para trajes y abrigos de caballero, pañetes para señoras, pelotería, felpas de seda para abrigos, generos de punto inglés y gamuza, sin ver las colecciones y precios que tiene la casa de los Sres. MEDEL Y CRUZ.

**Precio fijo**  
Cuatro Calles 3 y 5, teléfono 432, Toledo.

**Habitación inundada**  
En una casa de la calle del Comercio, cuando con ocasión del incendio de anoche en la plaza de Zocodover, se dió agua á las fuentes, sin duda en uno de

los pisos quedaron abiertas las llaves de las mismas, inundándose una habitación, sin que los desperfectos ocasionados sean de consideración.

Nada tiene de extraño esta falta de precaución, sabiendo que por las noches no se da, de ordinario, agua á las fuentes.

**Enhorabuena**

Han sido ascendidos por el turno de antigüedad á oficiales de cuarta clase, nuestros particulares amigos D. Esteban Barreda Minaya y D. Pío Madrid Villar; que lo eran de quinta clase de la Intervención de Hacienda de esta provincia, quedándose en la misma dependencia; por lo cual les hacemos extensiva nuestra más cordial enhorabuena.

Recomendamos que antes de proveerse de artículos para la temporada de invierno, pasen á ver las grandes colecciones que ha recibido la casa de Tejidos Mercería y Confeciones, de los señores MEDEL Y CRUZ.

**Precio fijo**

Cuatro Calles 3 y 5, teléfono 432, Toledo.

**Hallazgo**

El inspector primer jefe de policía urbana D. Ramón Pérez Lucía, tiene en su poder, en el Cuartelillo de guardias municipales, un reloj de pulsera, de señora, que entregará á la persona que acredite ser su dueño.

**Hurto de cebada**

En Puebla de Montalbán han sido detenidos Guillermo Díaz, Regino Sánchez y Prudencio y Lucio Martínez, por robar una cantidad de cebada en el molino del puente del Río.

El asunto ha pasado al Juzgado.

**ASMAICOS  
TUBERCULOSOS**

alivio inmediato, curación rápida  
**GOTAS HELENIANAS** 4 ptas. frasco.  
Farmacia J. M. Santos, Toledo.

**Niña herida**

A las cuatro de la tarde de ayer fué curada en la Clínica de urgencia la niña de seis años Ramunda Pinillos, de una herida contusa en la región frontal y otra en la región mentoniana y erosiones en la región malar y epirtaisis traumática, producidas al caerse casualmente en los rodaderos de San Sebastián. Después de curada pasó á su domicilio.

**Amenazas de muerte**

El vecino de Calzada de Oropesa, Andrés Camacho Montesino, ha sido detenido por maltratar de obra y amenazar de muerte á su convecina Cristina Amor Parra.

El asunto ha pasado al Juzgado.

**Necrología**

Ha fallecido en Torrijos la señora D.ª Angela Bajo y Giménez.

A su desconsolado viudo D. Luis Calderón y Pérez; hijos Domingo, Mariano y Luis; padre D. Mariano Bajo y demás familia, enviamos nuestro sentido pésame.

En la tarde de hoy, á las tres, ha recibido cristiana sepultura, el cadáver de D.ª Josefa Sánchez Morcillo, cuya señora dejó de existir en el día de ayer.

A su desconsolado esposo D. Alejandro de la Peña Rodríguez; hermanos políticos y demás familia, enviamos la expresión de nuestro sentimiento.

En el día de ayer falleció en Toledo la Sra. D.ª Demetria Antonia Hernando Borrás, á los setenta y cinco años de edad.

A su afligida hija D.ª Pilar Chavarría; hijo político D. Ramón Núñez, director de la Escuela Industrial y Artes y Oficios de Valladolid y demás familia, acompañamos en el justo dolor que en estos momentos experimentan.

A las tres de la tarde de hoy se ha verificado la translación de su cadáver al Cementerio.

La fiebre de los negocios, el exceso de las pasiones y luchas sociales, desgastan el organismo y engendran la debilidad de todas las funciones. La víctima de esos estregos siente una vejez prematura, dolor de cabeza, pesadillas y la falta de apetito.

Esa debilidad, desequilibrio nervio-

so y enervación se cura radicalmente á los quince días, usando el Jarabe de Hipofosfitos Salud.

Único aprobado por la Real Academia de Medicina. 27 años de crecientes éxitos. Al comprar el frasco deben fijarse si con tinta roja se lee Hipofosfitos Salud.

## Pérdida

de un pendiente colgante, con tres diamantes, desde la calle Nueva al paseo de Zocodover.

Se gratificará, á la persona que lo entregue á su dueño, calle del Comercio, 67 y 69 (Sastrería).

## EL REUMATISMO

Al decir á ustedes que España es la Nación más castigada y la generalidad sufre reuma ó dolor, no habré dicho ninguna mentira, pues desgraciadamente es la verdad y naturalmente hay que tomar todas aquellas precauciones para curarse, puesto que sabido es que descuidarse unos días es condenarse por toda la vida.

### El Gotol

medicamento descubierto por un eminente profesor que después de varios años de estudios ha logrado imponerse de una manera tan poderosa á las enfermedades del reuma ó dolor, que con una sola fríega de EL GOTOL el enfermo queda aliviado de tal manera que puede considerarse curado.

Pues, si los que padecen de reuma ó dolor hiciesen uso de tan milagroso medicamento y se tomasen la molestia de leer prospecto que va acompañado en cada frasco, se convencerían que EL GOTOL es el medicamento que buscan para curarse radicalmente.

El que padece de una de las enfermedades que indicamos á continuación ó al primer momento de presentarse un síntoma de ella, acuda al GOTOL, podrá luego convenirse que nuestra indicación es merecedora de un verdadero agradecimiento.

Reumatismo, Dolores nerviosos ó Neuralgias, Jaquecas, Hemicráneas (migraña), Cefaleas, etc. De venta: en Toledo y depósito exclusivo, Farmacia de D. J. M. de los Santos, Plata, 23.

**Planchado alemán** ÚNICA SUCURSAL Magdalena, núm. 10.

## PERDIDA

de un pendiente de oro, con piedras, en el trayecto que media desde la calle del Coliseo, al Café Español, y de éste, al Pasador de Macho. La persona que lo entregue á su dueño, en la calle del Coliseo, número 15, se le gratificará.

**Sueros Antituberculosos SAT**



Informes y venta, Farmacia de D. J. M. de los Santos, Plata, 23 Toledo.

Gutenberg, Imprenta de Antonio Garfía,

# Labradores y Hortelanos

Semillas y simientes de alfalfa, remolacha, nabo forrajero, coliflor temprana y tardía, pepino y melón.

Maromas de esparto para norias de riego y ataderos para tarrillos.

Alpargatería, cordelería, curtidos y calzado.

Casa de ANTONIO GARIJO, Zocodover, 10.--Toledo.

**SOCIEDAD MINERA Y METALÚRGICA**  
**DE PEÑARROYA**  
**Minas y Fundiciones de Plomo y Zinc**  
**HULLERAS Y PRODUCTOS QUÍMICOS**

Superfosfatos de cal de todas graduaciones  
 Superfosfato Azoado Peñarroya para Cereales.  
 Super-Ferro-Azoado Peñarroya para Cereales y especialmente para las leguminosas  
 Abono Peñarroya para Viñas.—Abono Peñarroya para Olivos  
 Abonos completos para toda clase de cultivos  
 Sulfato de Cobre.—Sulfato de Hierro.—Sulfato de Amoniaco.—Sales de potasa

Para pedidos e informes, dirigirse a Sociedad Minera y Metalúrgica de Peñarroya en (Pueblo Nuevo del Terrible) Córdoba  
 a nuestro Agente General para la provincia de Toledo. N. ROSAÑA.—Plaza, 12.—Toledo.—Teléfono 110

**¡AGRICULTORES!**

ABONAD CON  
**NITRATO DE SOSA DE CHILE**

LA PRODUCCION ANUAL DE LAS NITRERIAS DE CHILE SE APROXIMA A TRES MILLONES DE TONELADAS MÉTRICAS.

DE VENTA EN TODAS LAS CASAS QUE SE DEDICAN AL NEGOCIO DE ABONOS QUÍMICOS MINERALES.

Para informes relativos a su aplicación como abono, dirigirse al Comité del NITRATO DE SOSA DE CHILE, Madrid, Almirante, 19, Apartado 6, Teléfono 4.297.

**JOSÉ RIVERA LEMA**  
 Médico Cirujano de «La Protectora» sociedad de Socorros Mutuos  
 Especialista en partos y enfermedades de la matriz.

**RAYOS X**  
**CONSULTAS D'ARIAS**

Ordinaria: de 2 a 4.  
 Económica: de 12 a 1.  
 Gratuita: (los Martes y los Sábados) de 10 a 12.  
 Plaza de San Nicolás, 1, principal.

**La Mutual Franco-Española**  
 Sociedad de previsión y Caja de Ahorros, popular sistema Tomli.  
 Funciona bajo la Inspección directa del Estado Español, con arreglo a la ley de 14 de Mayo de 1905.  
**Problemas que resuelve**  
 Dotes para los hijos, capital para el obrero, socorro para la viudez, protección a los huérfanos, retiro para la vejez y herencia para la familia.  
 Mediante entregar desde 5 pesetas al mes, durante 10 años; a los 12, no sólo se encontrará con todo lo ahorrado reunido, sino que además tendrá derecho al de reparto los intereses acumulados que resulten al término de su Asociación.  
 A los 8 años de Socio, puede sacar un anticipo de todo el capital por el cual esté suscripto.  
 En caso de fallecimiento del asegurado, los beneficiarios vienen cobrando próximamente el duplo de lo entregado, llevando más del año asociado.

**Situación de la sociedad en 30 de Junio de 1917.**  
 Suscriptores, 148.960. Partes suscriptas, 181.138 1/2. Capital suscrito, 111.822.600. Anticipos efectuados y depósitos en el Banco de España, 31.176.239,97.  
**Importan los pagos realizados 4.658.473,78**

**Consejo de Administración**  
 Presidente: Excmo. Sr. Marqués del Vadillo, Vicepresidente: Excmo. Sr. Marqués de Portago, Vocales: Excmo. Sr. Marqués de Alhucemas, Excmo. Sr. D. Melquíades Alvarez, Excmo. Sr. D. Rafael Andrade, Excelentísimo Sr. D. José García Sánchez y Excelentísimo Sr. D. Luis Silvela y Casado.  
**Director general**  
 D. Sebastián Gómez-Acebo y Torre.  
 Para suscribirse en los pueblos en donde no haya Agente, bastará dirigirse por carta a **Subdirección en Toledo**  
 D. José Gómez Fernández.  
 plaza de los Postes, 3, pral. Teléfono 478.

**GUTENBERG,**  
**IMPRENTA,**  
**LIBRERÍA,**  
**PAPELERÍA**  
**Y OBJETOS DE ESCRITORIO**

**ANTONIO GARIJO**  
 COMERCIO, 12.—TOLEDO

SE HACE TODA CLASE DE TRABAJOS TIPOGRÁFICOS

ESQUELA DE DEFUNCIÓN,  
 RECORDATORIOS,  
 TARJETAS Y CARNETS PARA BODAS, ETC.

**ARAQUE**  
 Calzado económico.

**ARAQUE:**  
 Calzado de lujo.

**ARAQUE:** Alpargatas.

Comercio, —39 TOLEDO—Bélgica, 2

**PASTILLAS BOLIVAR**

**CATARROS, ASMA, TOS**

EL ESTREÑIMIENTO es la causa de graves dolencias. Combatid vuestro ESTREÑIMIENTO habitual con el uso de la **COPROBALINA**

No es un purgante. No es un laxante. No irrita. No origina ninguna clase de molestias. ES TOLERADA POR NIÑOS Y ANCIANOS. De venta en farmacias y droguerías.

**ELIXIR ESTOMACAL**  
 de Saiz de Carlos (STOMALIX)

Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del **ESTÓMAGO É INTESTINOS**

el dolor de estómago, la dispepsia, las acedias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, á veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.

De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos á quien los pida.